

**Sábado 4 y domingo 5 abril**  
**Apirilak 4, larunbata, eta 5, igandea**

**ESCAPE ROOM POR LA IGUALDAD**  
**BERDINTASUNAREN ALDEKO ESCAPE ROOM**

Un grupo de personas tienen que superar pruebas, descifrar códigos y enigmas para abrir candados y maletas y poder salir. Propone representar la vida de las mujeres de mediados del siglo XX. Un personaje disfrazado de mayordomo presenta la mansión de sus difuntos señores. Ella era una ferviente activista por los derechos de las mujeres y fiel seguidora de Clara Campoamor en su lucha por el voto femenino. Textos como el contrato de maestras de 1923, o el decálogo de la buena esposa son la base de los códigos que se deben descifrar para llegar al futuro, al tiempo presente.

Se escenifican conceptos como la brecha salarial, la violencia de género y las redes sociales y se evidencia lo conseguido hasta la actualidad, pero también la cruda realidad y lo que nos queda por avanzar. Persona talde batek probak gaintitu behar ditu, kodeak eta enigmak deszifratu, giltzarraoak eta mailetak ireki eta atera ahal izateko.

Berdintasunaren aldeko escape room honek XX. mende erdialdeko emakumeen bizitza irudikatzea proposatzen du. Maiordomoz mozorrotutako pertsonaia batek, bere hildako jaunen etxea aurkezten du. Emakumeen eskubideen aldeko ekintzaila sutsua eta Clara Campoamorren jarraitzaile leiala zen. 1923ko maisu-maistren kontratua edo emazte onaren dekalogo bezalako testuak dira etorkizunera, orainera, iristeko deszifratu behar diren kodeen oinarria.

Soldata-arrakala, genero-indarkeria eta sare sozialak bezalako kontzeptuak eszenifikatzen dira, eta gaur egunera arte lortutakoa agerian geratzen da, baina baita errealitate gordina eta aurrera egiteko geratzen zaiguna ere



**Lugar/Lekua:** Palacete municipal (1 planta)  
Udal jauregitxoa (1. solairua)

Grupos entre 5/8 personas  
5/8 pertsonako taldeak

**Inscripciones de grupos:**

**Taldeen izen-ematea:**

Oficina Atención Ciudadana OAC, del Ayuntamiento, 948238400  
Udaleko Herritarren Arretarako Bulegoa, 948238400

**Todo el día:** elegir horario

**Egun guztian zehar:** ordutegia aukeratzea

**Actividad gratuita / Doako jarduera**



Graba una frase para la Igualdad  
(5 segundos máximo)

Envíanos tu vídeo por whatsapp.  
¡Lo compartiremos!

Esaldia grabatzen du  
Berdintasunerako  
(5 segundo maximotan)

Bidaliezaguzu zure bideoa.  
Partekatuko dugu!!!

609 096 512



Ayuntamiento de Burlada  
Burlatako Udala

8M  
M8

Día internacional de las MUJERES  
EMAKUMEEN nazioarteko eguna



**PORQUE FUERON,  
¡SEGUIREMOS!**



**IZAN ZIRELAKO,  
JARRAITUKO DUGU!**



DL-LG NA 437-2020



4 marzo, miércoles  
Martxoak 4, asteazkena

ACTIVIDAD DE CALLE  
"ESCALERA DE LAS DESIGUALDADES"  
KALEKO JARDUERA  
"DESBERDINTASUNEN  
ESKAILERA"



6 marzo, viernes  
Martxoak 6, ostirala

21:00 h. CENA DE MUJERES Y BAILE  
(AMENIZA ORQUESTA AZABACHE)  
EMAKUMEEN AFARIA ETA DANTZALDIA  
(AZABACHE ORKESTRAK ALAITUTA)



Lugar/Lekua: Bar ANIMALS -  
Calle de la Nogalera, 14  
Inscripción y pago  
Izen ematea eta ordainketa:  
CAJA LABORAL (sucursal calle Mayor)  
hasta el 4 marzo  
"LABORAL KUTXA" martxoaren 4a arte  
N.º CUENTA/ KONTU ZENBAKIA:  
3035 0087 07 0870056640  
Llevar el recibo a la cena  
Bazkaltzen ordainagiria hartu

6 marzo, viernes  
Martxoak 6, ostirala

WOLF JAW, LAURA COX BAND Y JARED JAMES

Tres actuaciones que acabarán en un memorable "duelo de guitarras" entre Laura y Jared.

Hiru emanaldi izango dira, Laura eta Jareden arteko "gitarren dueluan" amaituko direnak.

7 marzo, sábado  
Martxoak 7, larunbata



### TAHÚRES ZURDOS

Con su formación original y tras 16 años de "parón", vuelve a los escenarios Tahúres Zurdos, la mítica banda navarra, con todos sus éxitos.

Bere jatorrizko formazioarekin eta 16 urteko "geldialdiaren" ostean, Tahúres Zurdos talde nafar mitikoa eszenatokietara itzuli da, bere arrakasta guztiekin.

Como una forma de conmemorar el 8 de marzo, el personal técnico y encargado de la gestión de este concierto será femenino, para visibilizar a las mujeres en todas las profesiones y promover su reconocimiento, especialmente en el ámbito de la Cultura.  
De 19:30 a 22:30 h., Cruz Roja instalará un "Punto violeta"

Martxoaren 8a ospatzeko modu bat bezala, kontzertu honen kudeaketaz arduratuko diren langileak eta teknikariak emakumezkoak izanen dira, emakumeak lanbide guztietan ikusarazteko eta haien errekonozimendua sustatzeko, bereziki Kulturaren esparruan.  
19:30etik 22:30era, Gurutze Gorriak "Puntu morea" instalatuko du.

Hora/Ordua: apertura desde las 20:30 h. ateen irekitzea 20:30ean  
Lugar/Lekua: Teatro de la Casa de Cultura Kultura Etxearen antzokian

Entrada/Sarrera: anticipada 15€ (pista) y 18€ (butaca grada). Taquilla, ambas a 18€ / aurretik 15€ (pista) y 18€ (gradan eserita). Leihatilan biak 18€.

8 marzo, domingo  
Martxoak 8, igandea

1. 12:00 h. CONCENTRACIÓN 8M,  
EXHIBICIÓN KANGOO-POWER Y  
INAUGURACIÓN DE LA NUEVA PLAZA  
CLARA CAMPOAMOR (entre las calles  
Merindad de Sangüesa y San Blas)

8M KONTZENTRAZIOA, PLAZA  
CAMPOAMOR GARBIKETA BERRIAREN  
inaugurazioa eta KANGOO-POWER  
ERAKUSKETA

2. 18:00 h. MANIFESTACIÓN (Antoniutti) /  
MANIFESTAZIOA

Las personas de Burlada interesadas en acudir en grupo a la manifestación, nos juntaremos a las 17:45 h. en el Bosquecillo (parada Tres Reyes)

Manifestaziora taldean joateko interesa duten burlatarrak 17:45ean elkartuko gara Bosquecillon (Hiru Erregeen geltokia).

9 marzo, lunes  
Martxoak 9, astelehena

10:15 h.  
MESA REDONDA / MAHAI-INGURUA

El Centro Integrado Burlada FP organiza, en colaboración con el área de Igualdad, una mesa redonda dirigida al alumnado del centro, a asociaciones y grupos de mujeres, así como a profesionales municipales. Burlata LHko Ikastetxe Integratuak, Berdintasun arloarekin lankidetzan, mahai-inguru bat antolatuko du ikastetxeko ikasleentzat, emakume-elkarte eta -taldeentzat, udal-profesionalentzat.

Lugar/Lekua: Auditorio de la Casa de Cultura / kultura Etxearen auditoriuma  
Entrada gratuita hasta completar aforo / Sarrera doan, edukiera bete arte

16 marzo, lunes  
Martxoak 16, astelehena

19:00 h. CINE / ZINEA – PAGO JUSTO

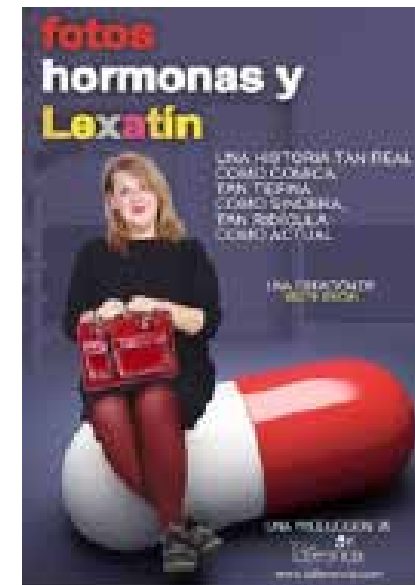
Ciclo "Heroínas de cine" - Cinefórum con María Castejón, experta en representaciones de género en el audiovisual y crítica de cine.

"Heroínas de cine" zikloa – María Castejónekin zine-foruma, genero irudikapenetan aditua ikus-entzunezkoetan eta zinema kritikan.

200 costureras de Ford, cansadas de las desigualdades salariales, deciden organizar una huelga.

200 Ford jostunek, soldata desberdintasunez nekatuta, greba antolatzea erabakitzen dute.

Lugar/Lekua: Auditorio de la Casa de Cultura/ Kultura Etxearen auditoriuma  
Entrada gratuita hasta completar aforo / Sarrera doan, edukiera bete arte



20 marzo, viernes  
Martxoak 20, ostirala

20:00 h. TEATRO / ANTZERKIA – FOTOS,  
HORMONAS Y LEXATÍN

Una mujer diagnosticada de Ansiedad, acusada de histérica y que está dejando ya el sobrepeso para acomodarse en la obesidad. Ven, ríe, comparte y lexatín  
Antsiedadearekin diagnostikatutako emakumea, histerikoa izatea leporatzen diote, eta dagoeneko gehiegizko pisua uzten ari da obesitatean moldatzeko. Etorri, barre egin, partekatu eta lexatina

Lugar/Lekua: Auditorio de la Casa de Cultura/ Kultura Etxearen auditoriuma  
Entrada gratuita hasta completar aforo / Sarrera doan, edukiera bete arte

25 marzo y 1 abril  
Martxoak 25 eta apirilak 1

Talleres / Tailerrak:  
"LOS MALESTARES DE LAS MUJERES"

A partir del visionado de la película FUNCIÓN DE NOCHE, los talleres para mujeres se realizarán en horario de tarde, previa inscripción, y serán dinamizados por María Castejón, iniciándose así un proceso de reflexión y concienciación que se evaluará con las asistentes.

Filma ikusi ondoren, emakumeentzako tailerrak arratsaldean egingo dira, alde zuzeneko izena emanda, eta María Castejónekin dinamizatuko ditu. Horrela, hausnarketa- eta kontzientziatze-prozesu bati ekingo zaio, eta bertaratuakoekin ebaluatuko da.

Inscripciones / Izen-ematea: Oficina Atención Ciudadana OAC del Ayuntamiento, 948238400  
Udaleko Herritarren Arretarako Bulegoa, 948238400  
Actividad gratuita / Doako jarduerak

